

## Jegyzőkönyv

Készült Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzat Kaposvár, Szent Imre u. 14. II/12. sz. alatti székhelyén 2009. április 14-én megtartott üléséről.

Jelen voltak: a csatolt jelenléti ív szerint

**Cserti Istvánné elnök:** Köszöntötte a megjelenteket. Megállapította, hogy 4 képviselő van jelen és az ülés határozatképes. Kérte a meghívóban szereplő napirendi pontok megtárgyalását.

### **19/2009. (IV. 014) Lengyel Kisebbségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata a napirendeket elfogadta.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

### **Napirendek:**

- 1. Beszámoló a Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata 2008. évi költségvetésének végrehajtásáról, a 2008. évi pénzmaradvány megállapítása**  
Előterjesztő: Cserti Istvánné elnök
- 2. Beszámoló az Önkormányzat 2008. évi költségvetésének végrehajtásáról, a 2008. évi pénzmaradvány megállapításáról**  
Előterjesztő: Szita Károly polgármester  
Közreműködik: dr. Kéki Zoltán címzetes főjegyző
- 3. Beszámoló Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzat közreműködésével – a Tavaszi Fesztivál keretén belül – megtartott Nemzetiségi Est költségeiről**  
Előterjesztő: Cserti Istvánné elnök
- 4. Tájékoztató a lengyel majális előkészületeiről**  
Előterjesztő: Cserti Istvánné elnök

### **Napirendek tárgyalása:**

- 1. Beszámoló a Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata 2008. évi költségvetésének végrehajtásáról, a 2008. évi pénzmaradvány megállapítása**  
  
Előterjesztő: Szita Károly polgármester  
Közreműködik: dr. Kéki Zoltán címzetes főjegyző

Kérdés, hozzászólás nem volt.

**20/2009. (IV. 014) Lengyel Kisebbségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata 2008. évi költségvetésének végrehajtását, a 2008. évi pénzmaradvány megállapítását az alábbiak szerint fogadta el:

Al-cím sz.	Ei. csop.	Lengyel Kisebbségi Önkormányzat	Eredeti előirányzat	Mód. ei.	Telj. 12.31	Telj. % - a
		<u>Bevételek</u>				
		-				
8.	3.	♦Költségvetési támogatás	1 368	1 832	1 832	100,0
	3.1.	♦♦ Ebből:központi támogatás	555	944	944	100,0
	3.2.	♦♦ önkormányzati kiegészítés	813	888	888	100,0
	4.2.	♦Működési c.átvett pénzeszköz	0	0	0	0,0
	5.	♦Előző évi pénzmaradvány	0	89	89	100,0
		Bevételek összesen	1 368	1 921	1 921	100,0
		<u>Kiadások</u>				
		-				
	1.	♦Személyi juttatás ♦Munkaadót terhelő járulékok	756	761	761	100,0
	2.	♦Dologi jellegű kiadás	144	174	174	100,0
	3.	ebből : - pénzmaradvány	468	986	522	52,9
	3,1	tartaléka	0	0	0	0,0
	3,2	- dologi kiadás	468	986	522	52,9
	4.	♦Átadás,egyéb juttatás	0	0	0	0,0
	5.	♦Felhalmozási kiadások	0	0	0	0,0
8.	1.	Kiadások összesen	1 368	1 921	1 457	75,8
		Működési célú kiadás	1 368	1 921	1 457	75,8
		Felhalmozási célú kiadás	0	0	0	0,0

**Pénzmaradvány**

**464**

Felelős: Cserti Istvánné elnök  
Közreműködik: Molnár György igazgató  
Határidő: 2009. április 23.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

## **2. Beszámoló az Önkormányzat 2008. évi költségvetésének végrehajtásáról, a 2008. évi pénzmaradvány megállapításáról**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester

Közreműködik: dr. Kéki Zoltán címzetes főjegyző

Kérdés, hozzászólás nem volt.

### **21/2009. (IV. 014) Lengyel Kisebbségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata az önkormányzat 2008. évi költségvetésének végrehajtásáról, a 2008. évi pénzmaradvány megállapításáról szóló előterjesztés rendelet-tervezetét, és határozati javaslatait a Közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Felelős: Cserti Istvánné elnök

Közreműködik: Molnár György igazgató

Határidő: 2009. április 23.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

### **3. Beszámoló Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzat közreműködésével – a Tavaszi Fesztivál keretén belül – megtartott Nemzetiségi Est költségeiről**

Előterjesztő: Cserti Istvánné elnök

**Cserti Istvánné elnök:** röviden összefoglalta a nemzetiségi est szervezésével kapcsolatosan elvégzett feladatokat, ismertette a felmerült költségeket (mely 112.965 Ft volt összességében), majd kitért az est műsorszámaira. Véleménye szerint nagyon színvonalasak voltak a produkciók.

### **22/2009. (IV. 014) Lengyel Kisebbségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata a Tavaszi Fesztivál keretén belül megtartott Nemzetiségi Est költségeiről szóló tájékoztatót elfogadta.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

#### **4. Tájékoztató a lengyel majális előkészületeiről**

Előterjesztő: Cserti Istvánné elnök

**Cserti Istvánné elnök:** az idei évben a lengyel majális Osztopánban kerül megrendezésre. Az időpont május 30.-a lesz. A szervezést a Lengyel - Magyar Baráti Társasággal közösen végzik. Javasolta a költségekhez 20.000 Ft támogatást biztosítani.

#### **23/2009. (IV. 014) Lengyel Kisebbségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata a lengyel majálisról adott tájékoztatót elfogadta, és 20.000 Ft támogatást nyújt a szervezési költségeihez.

Felelős: Cserti Istvánné elnök

Határidő: 2009. május 30.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

**Cserti Istvánné elnök:** a napirendek megtárgyalását követően javasolta a 2009. évre vonatkozóan is támogatni a lengyel Polonez Együttes működését 30.000 forinttal.

#### **24/2009. (IV. 014) Lengyel Kisebbségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata úgy határozott, hogy 30.000 Ft támogatást nyújt a lengyel hagyományörző „Polonez” Együttesnek a 2009. évi működési költségeihez.

Felelős: Cserti Istvánné elnök

Határidő: 2009. április 30.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

**Cserti Istvánné elnök:** megkérdezte a kaposvári lengyel iskola vezetőjét, hogy a tanévzáró ünnepségről lehet-e már tudni valamit?

**Zajáczné Ryst Liliana Iwona képviselő:** az iskolába jelenleg 14 gyerek jár. 5 fő a haladó, és 9 fő kezdőcsoportba. Az évváró pontos időpontját még nem tudja, de szeretne a tanévváró könyvjutalmaira, és költségeire támogatást kérni.

**25/2009. (IV. 014) Lengyel Kisebbségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Lengyel Kisebbségi Önkormányzata úgy határozott, hogy a lengyel iskola tanévvárójának költségeihez, és a könyvjutalmak megvásárláshoz 40.000 Ft-tal hozzájárul.

Felelős: Cserti Istvánné elnök

Határidő: 2009. május 30.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

Több napirendi pont nem lévén a levezető elnök az ülést berekesztette.

K. m. f.

**dr. Tóth Györgyné**  
titkár

**Cserti Istvánné**  
elnök

**Jobbanné Pécsi Rózsa**  
jegyzőkönyv hitelesítő